

ZUDI 'LETRE 'LA ॥KPAA ZESU 'YI MU 'E NI Zudi a 'letre 'e ŋgblo

Zudi 'pegee Zaki -yaa -kɔɔa' Mæezan Zesu Krisi 'nwagwlən- mu 'le (Matie 13.55; Maki 6.3). -E 'letre 'lεε- ॥kpaa Zesu 'yi mu -ledo' 'la ni 'waa 'bhe dɔ. 'Dun- 'wa 'yaango- 'bhii- -ya ॥kpaa -kɔɔa' Mæezan Zesu a winbɔwo mu 'ε -o Zesu -za 'ε zibwa- mεε mu 'la 'plen- 'mu -la ni. -E -jan yεkε- 'la ॥woa 'letre 'lεε- 'yi 'bhe 'pwεle- -o 'ke Pieri -jan yεkε- 'la ॥woa 'bhe a 'letre ple mi 'ε 'yi 'bhεε- 'le (2 Pieri 2). -A -yi jan 'ε 'bhe -le dɔɔ bhla ma mεε daan mu 'ke mu -yaa ge Zesu 'yi mu 'ε 'plen- -o 'siez zayi' -waa' bhla ma mεε daangbεya mu 'ε 'le. 'Bhe mεε mu 'ε 'taawogbεya 'ε ma, 'bhεε- Zudi 'letre 'lεε- ॥dia 'woo- Zesu 'yi mu -le mu 'ε ni 'kaa -o dɔ 'egloole -waa' 'kpaleyə 'ε 'yi, 'bhεε- -o 'bhe 'kpaleyə 'ε ta gwledan.

¹ Mi 'la 'mi -o Zesu Krisi a yewone 'le, 'bhe 'pegee 'ke 'ŋ 'yoo- Zaki nεεnε- 'le bhe, 'mi -le 'letre 'lεε- dε 'zi. -Kɔɔ' Dε -Waanbhaa' 'ka mu 'la 'sila-, 'bhe 'pegee 'ka mu 'la -za sɔ a ni, 'bhεε- -ya -yrekpa' 'ka mu 'la ba Zesu Krisi 'sroyi, 'mi -le 'letre 'lεε- 'kpa zii' 'ka mu ni.

² Bhaa 'ka 'yrenkla- -Waanbhaa' ma 'egbεnεle, 'bhεε- bhaa -yaa' yilabla 'pegee -yaa' 'sɔniya 'ε 'pa 'ka ta 'ebebele.

Bhla ma mεε daan mu

3 'N 'yienii mu, -a -lro -gbene 'gbu 'yaa- 'ŋ ma dɔɔ 'ŋ 'lɛtre 'kpa 'ka ni 'mi 'pegee 'ka mu a pe gole -za 'yi 'ɛ ba zayi'. 'Mi 'a ɿya 'bhii- 'yee- 'lɛtre 'lɛɛ- dele 'ɛ ɿwlaa 'ŋ zi 'ke 'an kpa ni, 'kooko- 'ŋ zruwla 'ka 'kpee, 'bhɛɛ- -Waanbhaa' 'kpaleya 'la ɿnaa mɛɛ 'la zan mu 'kpɛn -o 'ke -yaa' pe 'le 'mu ni, 'mu 'bhe tagwledan. -E 'bhe 'kpaleya 'ɛ ɿnaa 'mu ni -leyan' do 'kpo.

4 Wlan 'ɛ ni, mɛɛ 'la zan mu laa gblaan -Waanbhaa' -lɛɛ, 'mu 'ke mu -wlaa 'ka 'plen-gaanyi'. Waa mɛɛ daangbeya 'ɛ ma, -Waanbhaa' -ligbeya 'ɛ mɛɛ ma -o 'bhe maniina 'zi. 'Bhɛɛ-kɔɔa' -Kunjlii do 'kpo 'ɛ 'pegee -kɔɔa' Mɛezan do 'kpo 'la 'bhe -o 'ke Zesu Krisi 'le bhe, -woo -baŋgo' zii' 'bhe 'yi. 'Bhe klɛgbeya 'ɛ gbeɛn- bhe, 'kiti 'la nu -o 'kunlɛ-, 'bhe -za 'ɛ yoɔndele -o -Waanbhaa' a 'Sewɛ 'ɛ 'yi 'elwale gban -so.

5 'N 'yoo- -a zi 'bhii- 'ŋ -za 'lɛɛ- dɔ 'ka 'kpee, 'ali- 'ke 'ka 'bhe -za 'ɛ 'kpɛn dɔ, 'yele- -ge dɔɔ: Mɛezan -Waanbhaa' Izraeli mu 'ɛ -gwa luya 'yi Ezipu 'klɛɛn 'ɛ 'yi -glɔɔn do 'kpo, 'duŋ- boolazi, mɛɛ 'la zan mu laa -o 'kpale- -a -yi, 'mu 'kpɛn ɿkla 'ke gapɛ 'le.

6 'Bhɛɛ- -za 'lɛɛ- 'bhe 'laa gole 'ka 'kpee 'ezin-, 'bhe -le dɔɔ: -glɔɔya' 'la 'yaa- -mleke' 'ke mu 'kɔɔ, 'bhe 'laa -o -yibhɔlɛ, 'duŋ- -o -gwa -o 'gbu yaayre 'ɛ ɿnɔɔ. -Ayile -Waanbhaa' -o -yrela 'ke piibhe kpɛlɛ- mu 'le yikpensee ta. 'Bhɛɛ- -yoo ɿbwa -kaso 'yi -gblo -gbene 'ɛ 'yi, 'bhɛɛ- -o nu bole 'bhe 'yi 'ke 'bhe ge 'tɛnlɛ- 'kitikan yi -gbene 'ɛ ma.

7 'Bhɛɛ- -za 'la ɿkla Sodɔmu 'pegee Gomɔɔ, 'bhɛɛ- -o kpe ma -wa mu 'ɛ ni, 'bhe -za 'ɛ dɔ 'ka 'kpee. 'Bhe -wa mu 'ɛ ta mu 'ɛ ɿkla -kala' 'le

-Waanbhaa' ma 'bhii- 'woo- -mləke' mu 'ε gbeεn-:
 -o bole -yaa -yanbhɔɔya dəle ma, 'bhεε- -waa
 'gwlaan- mu 'yaa- yilaa' 'eke- 'le. -O ɿbwa 'bhεε-
 kləle ma 'ke -Waanbhaa' a 'tε 'la yaa lii -titi 'bhε
 baale' -o ta 'bhii- -o 'krowope 'le. -O 'krowole 'ε
 ɿkla -kɔɔ' mu 'kpeełkan -tɔɔmasie 'le.

⁸ 'Bhεε- mεε -yɔɔ' mu 'la ɿwlaa 'ka 'pleŋ- bhe,
 Sodɔmu 'pegee Gomɔɔ ta mu 'ε -o -za 'yɔɔ-
 mu 'la ɿkla, 'woo- mεε -yɔɔ' mu 'ε -o 'bhεε-
 'yansi ma -za -yɔɔ' mu klε 'zi 'ezin-. -Waa' bhla
 ma 'kpeejan- mu 'ε 'mu 'a klε 'bhεε- -woo 'gbu
 'fle 'ε 'trinjɔɔ-. 'Bhεε- -o Mεεzan -Waanbhaa' a
 'tɔbhɔleya 'ε mavεε, 'bhe 'pegee -o -Waanbhaa' a
 -mləke' 'tɔbhɔle mu 'ε -zwanwo'.

⁹ 'Dun- 'ali- Miseli 'la 'bhe -o 'ke -mləke' mu a
 -kuŋlili gblaan -gbεεnε 'ε 'le, 'bhe 'laa 'bhe 'yansi za
 klεle. -O 'pegee -Setran' 'yaa- zaabɔ 'zi 'waati 'la
 ba Moizi gbaa 'ε ta, yaa dɔle -a -la 'kee- -Setran'
 -zwanwo'. -Ya ɿpia 'bhe ni droɔn' dɔɔc: «*Bhaa
 Mεεzan 'e 'krowo!*»

¹⁰ 'Dun- 'woo- mεε -yɔɔ' mu 'ε waa pε 'la dɔ,
 -o 'bheεε- -zwanwo'. -Woo 'bhii- wi gbeεn-, -o
 'yikanle laa -o, 'bhεε- -za 'la dɔ -o ɳgblo 'yi, -o
 'bhe -la klε 'te. 'Bhe klegbεya 'ε gbeεn- bhe, 'bhe
 klε -o 'gbu 'nipε- 'le.

¹¹ 'Ka ta -yrεn! -O Kaεn a pε 'taawogbεya
 -yɔɔ' 'ε 'bheεε- ɿsia. -Goli' 'fleŋ 'ε ma, -woo
 'gbu 'yiniaɿ 'bhii- Balaamu gbeεn-. 'Bhεε- -o nu
 galε 'bhii- Kore gbeεn-, -amasrɔyi -woo -wlεn 'zi
 -Waanbhaa' ma 'bhii- Kore 'wlεnna- *Moizi ma
 goŋε- *'la gbeεn-.

* **1:11 11** -Nɔɔle' 'sεwε 16.1-5; 22.7-35. -Ka 'bhe 'yi -glin 'ezin
 Ebre mu 11.4

12 'Ke 'ka -o 'kaa- Zesu 'yi nεεnεya pe 'ε 'bhle zii' 'waati 'la ba, 'woo- mεε mu 'lεε-, -o klegbεya -yoo' mu 'ε kle 'kaa- pεbhle 'ε 'siepε- 'le. -Woo -taakpa' pεbhlele 'pegee -wεen 'mile- zi 'kee- kan -a -dan' ta. -O bo 'o 'gbu do -kplen -la -nrayiza klele ma -waa' pεbhle bhla 'ε zi, 'bhεε- -yrala' laa dɔ -o ma. -Woo 'bhii- la 'la 'kee- -tilaa', 'bhεε- yaa ban, 'duŋ- -a 'kpεn kan 'ke -ploo 'le. 'Bhεε- -woo 'ezin- 'bhii- -yri diiŋ mu 'la waa -o bhaa kle -yri mu bhaa kle bhla zi, 'bhεε- -woo 'bhii- -o -yri diiŋ mu 'la 'yrola-, -o -gaa, 'bhεε- -o ɿkla -o -kpaa 'le 'fenfεŋ.

13 -O -waa' -yraladɔ maza mu 'ε zen yrεkpεn- ɿnɔɔ 'bhii- wεyi- 'pɔɔ mu 'la 'ke -woo -yiwlaa, 'bhεε- -o wian gɔnε- 'la gbεen- wεyi- bhoŋ 'ε ta. -Woo 'bhii- mlεklen- mu 'la -woo 'kaan zii' 'bhεε- waa -o geyre dɔ. -Waanbhaa' yrε do -twa -o -lεε -gblo -gbεnε do 'yi, 'bhεε- -o nu bole 'bhεε- ɿnɔɔ 'tanji.

14 'Bhεε- Enɔki, -kɔɔ' -gbɔɔ 'srwaplε- mi 'ε 'keesan Adamu ma, 'bhε -Waanbhaa' -lεla janwoa- 'elwale gban -sɔ 'wola- ba zayi' dɔɔ: «-Ka 'ka 'trɔnbado doo, Mεεzan 'pegee -yaa' -mlεkε' 'wenj 'saa 'ε, -woo zan nule,

15 'trε ta mεε mu 'ε 'kpεn 'kitikanle. -E nu -kpan baale -za 'yoo- kle mu 'kpεn ta -amasrɔyi -o 'wlεnna 'yee- Mεεzan -Waanbhaa' ma -o kleza -yoo' mu 'ε 'pegee waa -gasi 'la kpa -a -lεε, 'bhεε- -wa -zwanlawo 'mu 'kpεn -zayi'.»

16 'Woo- mεε -yoo' mu 'lεε- -o zru laa kpala', 'bhεε- -woo -la ma janwo 'tanji. -O 'taawo- -o 'gbu 'yrεbhɔ pe -yoo' mu -la zi. -O 'waso ma jan -gbεnε -gbεnε mu wo, 'bhεε- -o -dawli' kpa mεε mu gbe

ta 'mu 'kɔɔde- mu 'sɔɔwo zayi'.

Zesu 'yi mu 'kpeeləkan za mu

¹⁷ 'Dunj- 'ka mu 'ŋ 'yienii mu, -kɔɔa' Mεεzan Zesu Krisi a *winbɔwo mu 'ɛ -o -jan mu 'la 'woa-'elwale gban 'mu -za dɔ 'ka 'kpee.

¹⁸ -Wa ɔpia 'ka ni dɔɔ: «'Drunyan 'yan bhla 'ɛ zi, mɛɛ 'ke mu nu -Waanbhaa -a 'toŋ mu 'ɛ malrɔgole, 'bhɛɛ- -o nu 'taawole -o 'gbu 'yrɛbhɔ pɛ -yɔɔ' mu -la zi.»

¹⁹ Lii 'Weŋ 'laa -o 'woo- mɛɛ -yɔɔ' mu 'ɛ 'yi, 'bhɛɛ- -o 'taawo- -o 'gbu a bhaapleŋ zru maza -la ta, 'bhɛɛ- -woo Zesu 'yi mu 'ɛ -yiciɛn' mu 'le.

²⁰ 'Dunj- 'ka mu 'ŋ 'yienii mu, -ka fangando 'ka 'gbu ta, 'ke 'ka 'ka 'kpaleyə 'weŋ 'ɛ Krisi 'yi 'bhɛ baan' kla 'bhɛ ba. -Ka 'ka 'seriwo Lii 'Weŋ a -glɔɔya' 'ɛ 'le.

²¹ 'Bhɛɛ- -ka bo -Waanbhaa' a 'soniya 'ɛ 'yi. 'Bhɛɛ- -ka -kɔɔa' Mεεzan Zesu Krisi a mɛɛ -yrɛnkłale zrɔn 'waati 'ɛ magbɛn. 'Ke 'bhɛ 'waati 'ɛ ɔbhwa, -e nu a zrɔnle 'ka ni 'bhii-bole -yre ma -si 'la -danj' 'laa -o 'bhɛ ma 'bhɛ -o 'ka 'kɔɔ.

²² Mɛɛ 'la zan mu -o 'kpee kłe plɛ -za ma, 'mu 'yrɛnkla 'ka ma.

²³ 'Ezin-, -ka mɛɛ 'ke mu go -za 'yi -o 'gbu a bhaapleŋ zru 'ɛ 'bhɛɛ- ta 'ke 'ka 'mu go 'kiti 'tɛ 'ɛ 'yi. -A 'ke mu -yrɛnkla' 'ka ma -Waanbhaa' -lɛɛgbłaan 'le 'ka mu 'gbu zru ba. 'Dunj- -ka 'ka 'yrɛkpa 'ka 'gbu ba, 'bhɛɛ- 'ka 'laa 'ka 'mabɛɛnlɛ 'woo- mɛɛ -yɔɔ' mu 'ɛ -din, 'kooko- 'ka 'laa nu -o 'kleza -yɔɔ' mu 'ɛ 'sile- 'bhii- ga -yɔɔ' 'e 'yivlin- mɛɛ mu ma gɔnɛ- 'la gbeɛn-.

-Waanbhaa' tɔ magbaandɛle

24 'Seŋ -o -Waanbhaa' ni 'ke -ya -yrɛkpa' 'ka ba,
'kooko- 'ka 'laa bɔ -za 'yɔɔ- 'yi. 'Bheɛ- -e sɔ 'ka
dulale -yaa' 'tɔbhɔleya 'ɛ 'lɛɛ 'ke -za 'yɔɔ- 'trinjle-
sanɛ- 'laa kłe 'ka zru mu 'ɛ 'yi, 'ka 'zrukpaale
-gbɛnɛ 'le.

25 Bhaa 'tɔbhɔleya oo, gblaanya oo, -glɔɔya' oo,
'bhe 'pegee fangan- bo -kɔɔ' 'Bhee Mi -Waanbhaa'
do -kplen 'kɔɔ ni, -kɔɔa' Mεezan Zesu Krisi 'srɔyi
-zɔn 'pegee yikpensee ta! Amiina!

**Mwan
The New Testament in the Mwan language of Côte
d'Ivoire**

copyright © 2006 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mwan

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2025-05-14

PDF generated using Haiiola and XeLaTeX on 14 May 2025 from source
files dated 14 May 2025

1220066e-ed9e-5c66-9c3b-435a6575b8da